

Operating Instructions for Oval Wheel Flowmeter High pressure

Model:

DON-H...



1. Contents

1.	Cont	ents	2				
2.	Note		3				
3.	Instru	ument Inspection	3				
4.		Ilation Use					
5.	Operating Principle						
6.	Mech	nanical Connection	5				
	6.1	General	5				
	6.2	Orientation	6				
7.	Elect	rical Connection	8				
	7.1	Connecting Cable	8				
	7.2	Electrical connection for integrated electronics options	8				
	7.3	Internal wiring with electronic options –Zx					
	7.4	External wiring with electronic unit ZOK-Zx					
8.	Com	missioning					
9.	Main	tenance	.16				
	9.1	Disassembly of DON-H with Pulse meter	.17				
	9.2	Demounting of the electronics mounted on a DON with Zx and 1A	.5A				
		options	.19				
	9.3	Spare Parts	.19				
	9.4	Inspection (refer Exploded View)	.19				
	9.5	Re-assembly of DON-H	.19				
10.	Tech	nical Data	.23				
11.	Pres	sure drop curves	.26				
12.	Orde	r codes	.27				
13.	Dime	ensions	.28				
14.	Trou	bleshooting	.29				
15.	Use i	n Ex areas	.31				
		General information					
	15.2	ATEX version Exi (electronics options xA)	. 34				
16.	EU D	Declaration of Conformance	.41				
17.	State	ment of Conformity	.43				
18.	8. State of safeness						

KOBOLD Instruments Inc.
1801 Parkway View Drive
Pittsburgh PA 15205-1422
Tel.: 412-788-2830
Fax: 412-788-4980
E-Mail: info@koboldusa.com
Internet: www.koboldusa.com

2. Note

Please read these operating instructions before unpacking and putting the unit into operation. Follow the instructions precisely as described herein.

The devices are only to be used, maintained, and serviced by persons familiar with these operating instructions and in accordance with local regulations applying to Health & Safety and prevention of accidents.

When used in machines, the measuring unit should be used only when the machines fulfil the EC-machine guidelines.

as per PED 2014/68/EU

In acc. with Article 4 Paragraph (3), "Sound Engineering Practice", of the PED 2014/68/EU no CE mark.

						Diagram 8		Diagram 9
Model DON-*	DN	P _{max} [bar]	Group 1	Group 2				
			dangerous fluids	no dangerous fluids				
DON-05	1⁄8	400-						
DON-10 1/4		400	§4 Abs.3	§4 Abs.3				
DON-15	1⁄4	400	34 ADS.3	34 ADS.3				
DON-20	1/2	400						

3. Instrument Inspection

Instruments are inspected before shipping and sent out in perfect condition. Should damage to a device be visible, we recommend a thorough inspection of the delivery packaging. In case of damage, please inform your parcel service / forwarding agent immediately, since they are responsible for damages during transit.

Scope of delivery:

The standard delivery includes:

• Oval Wheel Flowmeter, High pressure

model: DON-H...

• Operating Instructions

Each DON volume counter has been calibrated to function with mineral oil, which means the remainder of the calibration oil still remains in the device. The oil used is:

for measurement ranges H05 for high viscosities: SHELL Morlina 10 for measurement ranges H10 to H20: EXXSOL D120

4. Regulation Use

The oval gear meter is a precise positive displacement flowmeter incorporating a pair of oval geared rotors. These meters are capable of measuring the flow of a broad range of clean liquids.

Stainless Steel flowmeters are suited to most water-based products and chemicals and aluminium meters are suitable for fuels, fuel oils, & lubricating liquids. It is important to ensure that the medium to be measured is compatible with the materials used in the instrument (see section 10 "Technical Data"). It is also imperative to comply with the maximum permissible operating parameters specified in the "Technical Data" section.

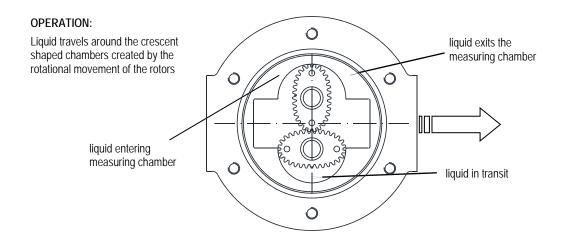
The operation of the offered electronics (Zx, 1A...5A) is described in the separate ZOK- (Ex) operating instructions.

Any use of the oval gear flow meter model: DON, which exceeds the manufacturer's specification, may invalidate its warranty. Therefore, any resulting damage is not the responsibility of the manufacturer. The user assumes all risk for such usage.

5. Operating Principle

Oval gear flowmeters are categorized as positive displacement flow technology. When liquid flows through this type of positive displacement flowmeter, two oval geared rotors measure a constant volume per rotation within a precisely machined measuring chamber. With each rotation, a constant volume of liquid is measured. The rotation of the oval gears is sensed via magnets embedded within the rotors. These magnets transmit a high-resolution pulse output. The output signal can be process externally via a remote display controller or PLC or via a variety of output/display options available as accessories attached to the flowmeters.

The positive displacement flow technology allows for precise flow measurement of most clean liquids regardless of the media conductivity. Other liquid properties also have a minimal effect on the performance of this type of meter. Flow profile conditioning is not required as with alternative flow technology options making oval gear installations simple to install in tight spaces and at an economical price.



6. Mechanical Connection

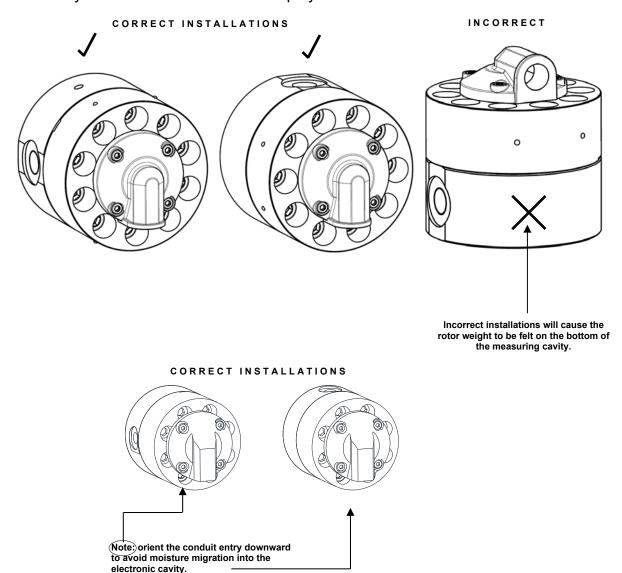
6.1 General

Points to verify before meter installation:

- Chemical compatibility of the liquid. Be sure that all wetted parts are identified and confirmed suitable for use with the media being measured. If unsure, please contact a KOBOLD engineer for guidance in obtaining the proper reference materials.
- Verify that the operational pressure and temperature limits are within capability of the fully specified meter. Verify that the operational flow rates are within the specified flow range. Viscous liquids may limit the maximum allowable flow based on the viscosity. The max allowable flow rate may need to be limited to ensure the differential pressure across the flowmeter does not exceed 1 bar, (100 kPa, 15 PSIG).
- Be sure that the flowmeter is not subject to any process temperatures and/or pressures that can cause the measured liquid to freeze or flash inside the meter.
- the measuring instrument is not subjected to process temperatures and pressures that convert the liquid medium into a gas inside the device.

6.2 Orientation

When installing the flowmeter, orientation must be considered. The rotor shafts must be in a horizontal plane. To verify that the rotor shafts are in a horizontal plane, electronic cover or optional digital display will be facing in a horizontal direction. For modification in the field, the electronic cover or digital display can be rotated in any 90 degree position. This accommodates access to the electrical entry and allows the electronic display orientation to best suit the installation.



The DON flowmeter accommodates both horizontal and vertical flows. It is recommended that for vertical flow installations that the liquid flow up through the meter (*i.e. bottom to top*). This orientation assists in air or entrained gas removal. The flow meter is bidirectional. To identify the flow direction, in which the flowmeter was calibrated, the flowmeters are marked with arrows. These arrows are placed on the lower side for models DON-H05 .. DON-H20. The flowmeter calibration data refers to this arrow direction. This is also the preferred flow direction.

Flow Conditioning and installation location Filter:

It is highly recommended to INSTALL a filter immediately before (prior to) the meter. Filters are available and sold separately.

Recommended Filter: DON-H05...DON-H15: < 75 µm particle size (200 mesh) DON-H20: < 150 µm particle size (100 mesh)

Flow conditioning: Flow conditions are not required since the DON flowmeter does not require any straight pipe runs before or after the flowmeter.

Location: The recommended installation would be before any flow control and/or shut off valves, this installation prevents complete emptying of the meter. This minimizes the risk of leakage and/or air entrapment which could result in damage to the flowmeter or inaccurate initial readings.

A by-pass installation is recommended for process or safety critical meters. Isolation valves enable the meter to be isolated from the system and serviced as needed. System purging is also possible with a by-pass arrangement. Accommodate all meter ratings and locate the meter on the discharge side of the process pump.

For outdoor applications, be sure all electrical entries are sealed properly via the proper glands, mounting, sealing or containment. For humid environments, mount the instrument appropriately as to avoid condensation build up. Generally, these installations have the conduit connection pointing downward as to drain any condensate away from the electronics.

Liquid State: Liquid within the flowmeter must not freeze. If heat tracing is necessary, please be sure to adhere to the temperature limits of the flow meter. Ensure the liquid does not flash, do not exceed the max DP of the flowmeter.

Hydraulic shock: Surge dampeners or pressure relief valves must be installed if hydraulic shock or pressure spikes are present. Highly pulsating flow can also damage the DON flowmeter. Diaphragm pumps and specific application profiles can cause high frequency pulsating flow. Pulsation dampeners are highly recommended.

7. Electrical Connection

7.1 Connecting Cable

Proper shielded instrument cable is highly recommended. Low capacitance twisted pair 7 x $0.3 \text{ mm} (0.5 \text{ mm}^2)$ for use with the DON and any remote receiving instrumentation. Typical cable would be Belden® 9363 or similar. Connect the cable shield to DC common or designated grounding terminal at the receiving instrument. Remember to only connect the end of the cable shielding at the receiving instrument (not the DON) to ensure proper interference protection.

Please be sure not to run the connecting cable within a common conduit or in close proximity to conduit with high inductive loads or power sources. This could result in noise or inducted errors to the output signal or result in damage to the electronic components. Always run the instrument cables in a separate conduit or within a common conduit with other low power cables. Max cable length should be limited to 3280 ft (1000 m).

7.2 Electrical connection for integrated electronics options

The electrical connection of the integrated electronics options always requires the electronics cover to be dismantled. High pressure models incorporate the cable inlet into the electronics cover.

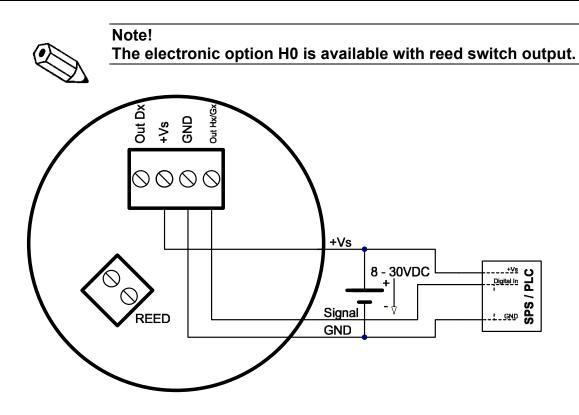
The connecting cable must be routed through the cable duct and connected in accordance with 7.3.1 to 7.3.4. The connecting terminals are of the plug-in type, and can be taken out of the terminal compartment to facilitate connection.

7.2.1 Hall-effect sensor with active pulse output (H0 option)

The H0 electronic option combines a hall-effect sensor with an active push-pull output stage. A three-phase electrical connection is used. The output is actively switched, either to the input terminal voltage +Vs or to GND. The external input terminal voltage is 8 to 30 V_{DC}. No additional external wiring is required (e.g. pull-up resistor). The high signal corresponds approximately to the +Vs input terminal voltage and the low signal approximately to 0 V.

The electrical load can be connected to either the input terminal voltage or GND

Max. output current (power source or sink): 100 mA (short-circuit protected).



7.2.2 Reed Switch Pulse Output (option H0/HA)

The DON reed switch output is a SPST potential free N/O 2-wire output. This is a passive output so no power is required.

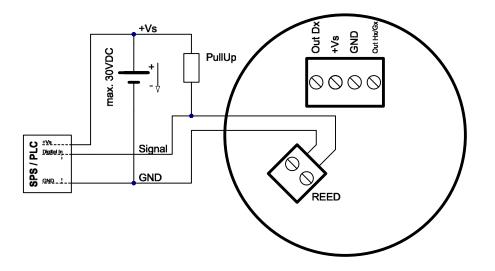


Note: when using the reed switch output the liquid temperature must not change at a rate greater than 10 °C per minute (50 °F per minute).

Average electrical endurance of switching contact (MTTF – Mean Time To First Failure):

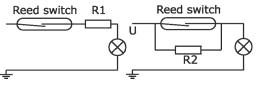
Max. switching voltage (30 V/10 mA) $5x10^5$ switching cycles Max. current load (20 V/10 mA) $5x10^6$ switching cycles Min. load (<5 V/10 mA) $5x10^8$ switching cycles

Switching capacity: Max. 30 VDC, max. 20 mA

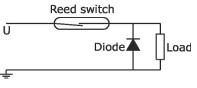


The individually specified maximum electrical values of the reed switch must never be exceeded, even for a moment. Higher switching values may reduce the service life or even destroy the contact.

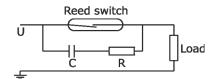
For capacitive and inductive loads (e.g. via long lines), we recommend the following protective circuits:



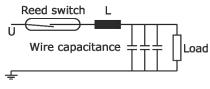
Lamp load with series or parallel resistance to the reed switch.



Protection with a diode for d.c. current and inductive load.



Protection with a RC suppressor For a.c. current and inductive load.

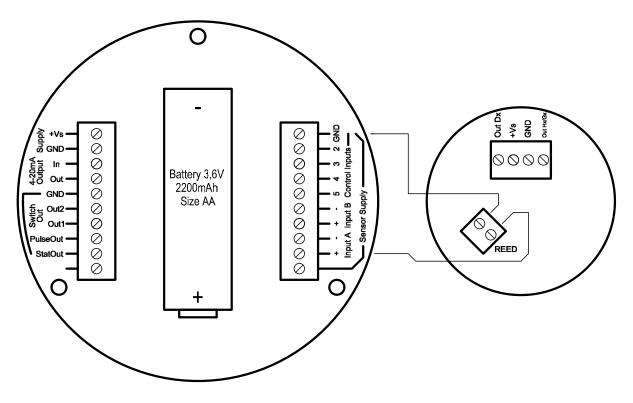


Protection with an inductance or Resistance for capacitive load.

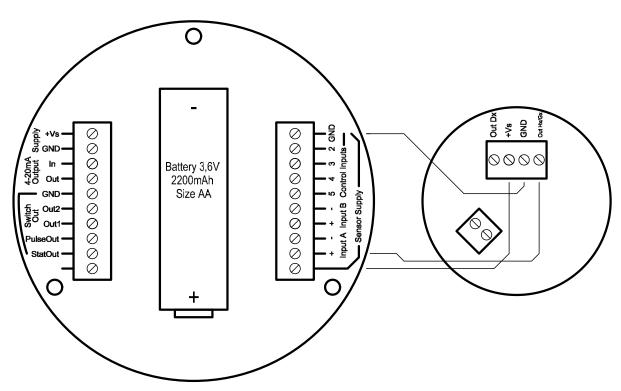
7.3 Internal wiring with electronic options –Zx

The -Zx electronic options are pre-configured ex works in connection with the sensor boards. Reconfiguration is available on request.

- 7.3.1 For Z1/Z2/Z3/Z5 electronic options (reed switch and Hall sensor)
 - a) Wiring diagram with reed switch (ex works standard, mandatory for supply with battery or in 2-wire 4-20 mA operation)



b) Wiring diagram with Hall sensor (recommended in connection with external supply)



7.3.2 For 1A...5A electronics options

See supplement to operating instructions ZOK-Ex for electronics options 1A... 5A

7.3.3 Calibration Factor (scale or K Factor)

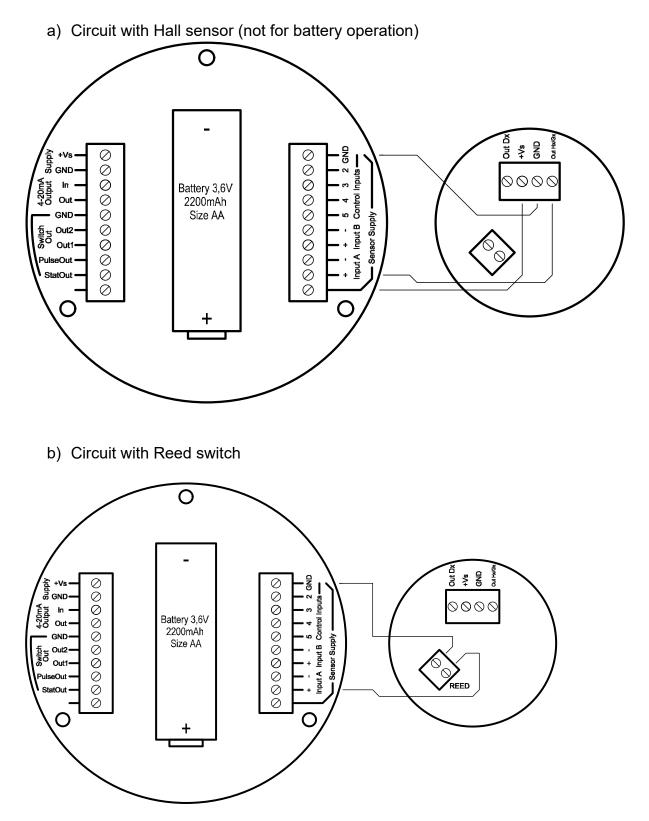
The DON flowmeter is delivered with a factory calibration certificate. Within this certificate, a calibration factor is provided. The calibration factor is a specific representation of pulses per unit volume. (i.e. pulses per liter) for that specific meter.

Measurement devices with attached electronics are factory pre-configured to the corresponding calibration factor. Depending on the model, the calibration protocol is based on either the flow rate display or the analog output.

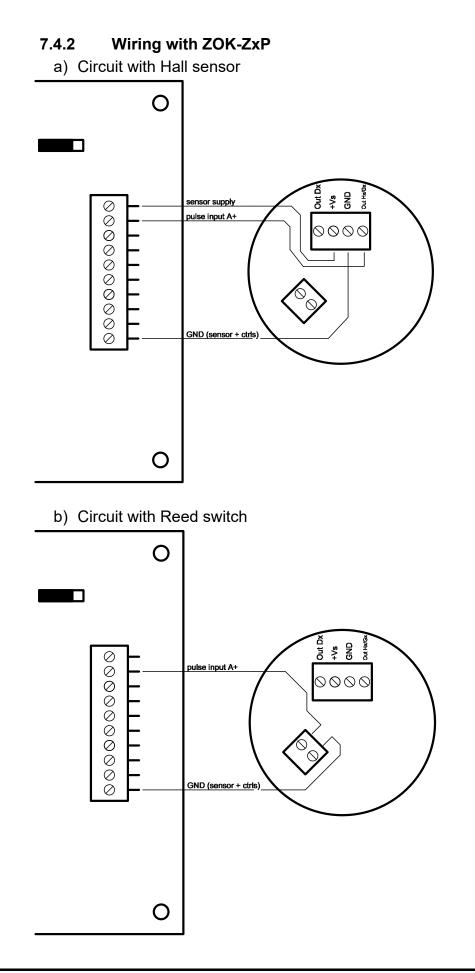
For further details on the operation and parameterization of the electronic option Zx and 1A...5A see operating instructions ZOK- (Ex).

7.4 External wiring with electronic unit ZOK-Zx

7.4.1 Wiring with ZOK-ZxK



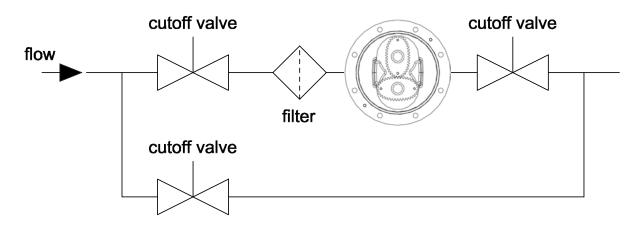
DON-H 01/0721



8. Commissioning

The piping MUST be flushed of debris before installation. Debris such as slag from welding, grinding dust, rust, pipe tape or sealing compound are common within new piping installations and will damage the flowmeter if not flushed or filtered from the process piping before installation and operation.

A by-pass system is common for frequent system flushing or frequent meter removal. If a by-pass system is not practical or possible, removal of the gears before flushing is necessary. (refer to section 9.1 "Disassembly of Pulse meter").



For proper operation the flowmeter must be purged of air. During long periods of inactivity or after a flushing, air may be in the piping. Elimination of the air may be achieved by operating the meter at a low flow rate until all the air is eliminated. Damage may occur to the flowmeter if it is run above the maximum rated flow rate or if the maximum differential pressure of 15 psi (1 bar, 100 kPa) is exceeded.

After mechanical and electrical installation according to the guidelines set forth within this user manual, the DON flowmeter is ready for operation.

Warning!

Risk of damage by blocking of measuring mechanism. A missing count signal may indicate a blocked measuring mechanism. The resulting increase in pressure before the device can lead to further damage to the unit and / or the plant. Remove the unit or shut down the plant immediately, if an unplanned absence of the counter signal takes place. Eliminate the cause of the malfunction.

9. Maintenance

Flowmeter maintenance precautions:

- Remove/disconnect power to the flowmeter.
- Ensure that flow supply to the meter is turned off and the system is not under pressure.
- Completely drain the flowmeter
- Confirm that any signal output(s) will not affect the system when deenergized or removed from the circuit.

Oval gear positive displacement flowmeters are mechanical by nature. A periodic maintenance/inspection schedule is suggested for an extended service life. Follow the guidelines within this user manual for the maximum flowmeter performance.

The maintenance/inspection schedule should be determined based off of application factors such as media type (abrasiveness, lubricity, and/or chemical compatibility), flow rate, and operating/maximum temperature and pressure.

9.1 Disassembly of DON-H with Pulse meter

Concerning option H0/HA

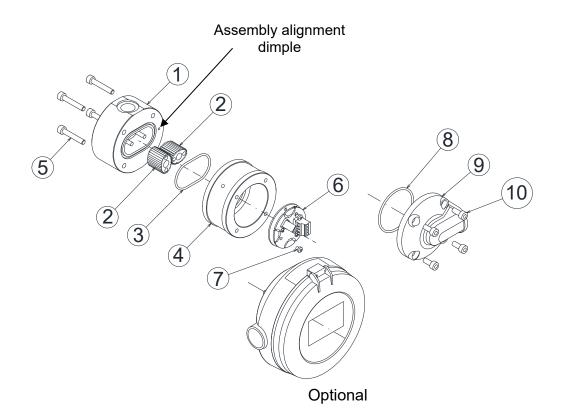
9.1.1 Pulse output board removal (refer exploded view diagram

To remove the pulse output board, remove the 4 electronic cover screws (10), and remove the electronic cover (9). The pulse output board (6) can now be accessed and removed via the removal of the electronic board screws (7).

9.1.2 Oval gear removal for DON-H05...DON-H10 (refer exploded view diagram

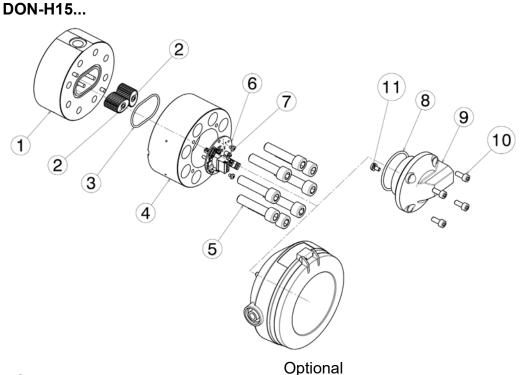
For access to the oval gears, remove the 4 lower meter body screws (5). With care, remove the upper meter body assembly (4) being careful not to damage or misplace the O-ring (3). You can then remove the oval gears (2).

For the small flowmeters (4 mm & 6 mm), when disassembling, please notice the dimples located on the meter body (1 & 4) face just outside the o-ring groove. The referencing dimples must be in alignment when reassembling. In addition, with the small flow meters, only one oval gear is equipped with magnets. The oval gear without magnet must be mounted on the axle that is closest to the dimple. With all other devices, both oval gears are equipped with magnets and can be mounted in any position.

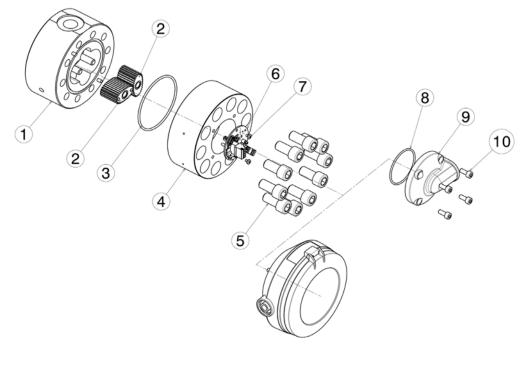


9.1.3 Removal of oval gears for DON-H15...H20 (refer exploded view)

For access to the oval gears, remove the 8 or 10 upper meter body screws (5). With care, remove the upper meter body assembly (4) being careful not to damage or misplace the O-ring (3). You can then remove the oval gears (2).



DON-H20...



Optional

9.2 Demounting of the electronics mounted on a DON with Zx and 1A...5A options

To access the device battery, terminal connections and pulse output board, the electronic cover with display must first be removed in case of flowmeters with built-in electronics. To do this, loosen the 4 screws of the display cover and carefully remove it without pulling out or damaging the connecting cable. During this procedure, be careful not to lose or damage the O-ring. The terminal connection, device battery and pulse output board are now freely accessible. To remove the electronics, the screws used to connect the electronics housing to the oval gearbox housing should be loosened.

9.3 Spare Parts

Please consult your closest KOBOLD-Office Internet: <u>www.koboldusa.com</u>

9.4 Inspection (refer Exploded View)

Inspection points will be the following:

<u>O-rings</u> – Inspect for physical or chemical damage or deformation.

<u>*Rotors*</u> – Inspect for physical damage due to unfiltered media or damage due to chemical attack. Also observe also the magnets, if exposed, for chemical attack.

<u>Measuring Cavity</u> – Inspect for physical damage (scoring) due to improperly filtered media or long term wear and tear.

<u>Axle Shafts</u> – Inspect for physical damage and ensure that the shafts are not loose and do not rotate.

9.5 Re-assembly of DON-H

Before re-assembly, please be sure to thoroughly clean all parts.

Care must be taken when reinstalling the rotors such that the magnets should face the pulse output board.

9.5.1 Re-assembly of DON-H05...DON-H10

The small flowmeters DON-H05 to DON-H10 have dimples on both housing parts (1 and 4). The referencing dimples must be in alignment when reassembling. In addition, with these small flow meters, only one oval gear is equipped with magnets. The oval gear without magnet must be mounted on the axle that is closest to the dimple.

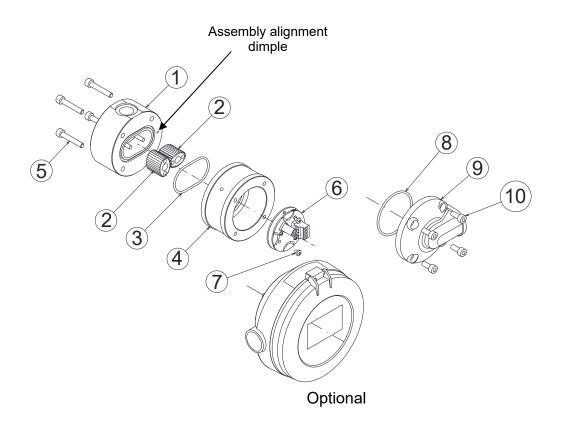
Both oval gears are correctly installed when they are at an angle of 90 $^{\circ}$ to each other. The oval gears must be able to rotate freely.

Check the correct fit and the friction between the axle and the bearings by slowly rotating the oval gears by hand.

Thereafter, the O-ring (3) is inserted into the groove of the measuring housing (1) and both parts (1 and 4) are reassembled. It must be ensured that the markings are in alignment with each other.

The screws (5) are inserted and tightened crosswise opposite one another. Tighten the screws with a torque of 3.5 Nm. The alternating tightening procedure is preferred for proper and even assembly.

If necessary, the pulse output board, the cover with the cable gland or the attached electronics are installed. Make sure that the O-ring (8) is seated correctly.



9.5.2 Re-assembly of DON-H15...DON-H20

Both oval gears are placed on the axle shafts with the magnets oriented towards the upper meter body (4). Verify that the axle shafts are not loose. Both oval gears are equipped with embedded magnets, allowing them to each be mounted on either axle.

Install the rotors exactly perpendicular from each other (90° in orientation). They will only work if installed precisely. Manually test full rotation after installation as the rotors will not completely rotate freely unless installed precisely 90° from each other.

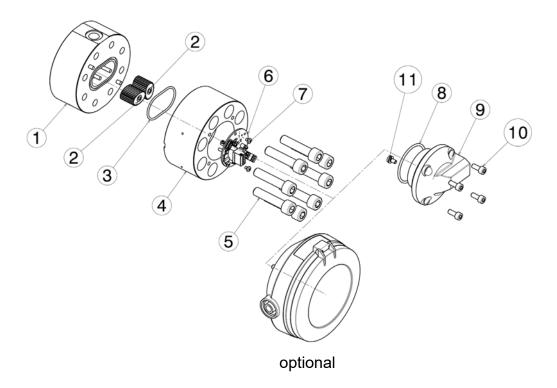
Proper placement of the O-ring within the groove is necessary for leak free operation. After placement, items (1 & 4) will then require assembly.

Tighten the upper meter body to the lower meter body (1 & 4) with the screws (5) in an alternating pattern (1, 3, 2, 4). Tighten to each to a torque of 3.5 Nm. The alternating tightening procedure is preferred for proper and even assembly.

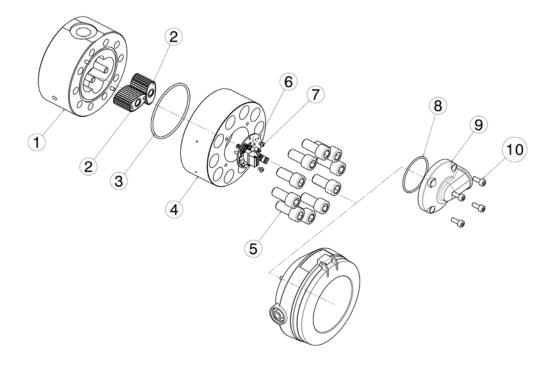
Install the pulse detector board, the o-ring into the provided groove, and then install either the electronic cover (9) or optional electronic assembly.

Exploded view of DON-H15...DON-H20





DON-H20...



Optional

Tightening torques of the screws used

Thread	Quality	Material	Tightening torques
M5	80	A4	6 Nm
M6	80	A4	10 Nm
M6	M6 12.9		20 Nm
M10	70	A2	40 Nm

10. Technical Data

Material:

Body:	stainl. Steel 1.4404 DON-H05DON-H20
Oval wheels:	stainl. Steel 1.4404 DON-H05DON-H20
Bearing:	carbon graphite
Axes:	stainl. Steel 1.4404
O-Rings:	media temperature
	FKM: -20+150 °C
	NBR: -20+100 °C
	FEP-O-seal: -15…+130 °C
	(FEP-O-seal, FEP encased, with solid core
	ÉPDM)
	Fluoroprene [®] acc. to EN 1935
Note: Choose appropriate sea	ling according to permissible temperature limits of
the flowmeter.	
Cover for cable connection:	polyamide PA6 GF35 UL94 HB/VO
	stainless steel 1.4404
Screws:	coated steel, GEOMET [®] 321
Magnet cover:	DON-H05, -H10: PEEK
-	DON-H15, -H20: stainless steel 1.4404
Accuracy	
(under reference conditions*):	± 1 % of reading (DON-H05DON-H15)
	± 0.5 % of reading (DON-H20)
	± 0.2 % of reading (DON-H20;
	with optional Z3-electronics based on
	linearization function
Protection class:	IP 66/67
Media temperature:	-20 °C…+80 °C for options Zx and
	-20 °C+120 °C with pulse output
	and options Zx with cooling fins
Ambient temperature:	-20+80 °C
Cable entry:	M20x1.5, ½" NPT
ATEX approval	
Mechanical explosion protection	on:
	🖾 II 2G Ex h IIC T4/T3 Gb
Options 1A/2A/3A/5A:	
Intrinsic safety	ʿ⊡II 2G Ex ia IIC T4 Gb (-20 °C ≤Ta≤+60 °C)
Option HA:	
Intrinsic safety	ℰ☆II 3G Ex ic IIC T4/T3 Gc
* Reference conditions:	-H05 (mineral oil 10 cSt, 20 °C, 5 bar)
	-H10H20 (calibration oil 4.6 cST, 25 °C, 1 bar) Accuracy data is valid for given viscosities and higher
	nounary uata is valia for given viscosilies difu flighter

H0/HA electronics options: (Hall sensor + reed switch pulse output)	Supply voltage: Supply current: Hall pulse output:	8 to 30 V _{DC} max. 5 mA (without load) active push-pull, max. 100 mA, short-circuit- proof HIGH level: Min. +Vs – 1.3 V LOW level: max. 1.3 V
	Reed switch pulse outp	put:
	max. switching volta max. switching curr max. switching cap	age: 30 V _{DC} rent: 20 mA

Electronics options Z1... Z5: see operating instructions ZOK-

Electronics options 1A... 5A: see operating instructions supplement ZOK-Ex

Maximum Pressure (threaded version)

DON-H05...-20: 400 bar

Viscosities (cP)	Standard rotor	Special cut rotor
≤ 1000	1	1
≤ 2000	0,5	1
≤ 4000	0,42	0,84
≤ 6000	0,33	0,66
≤ 8000	0,25	0,5
≤ 30000	0,15	0,3
≤ 60000	0,12	0,25
≤ 150000	0,1	0,2
≤ 250000	0,05	0,1
≤1000000	0,025	0,05

Max. Flowrate Multiplier (for higher viscosities)

Special cut rotors for higher viscosities

For viscosity > 1000 cP, special cut rotors option "S" should be used to reduce pressure drop. This applies to DON-H15 and larger sizes. For higher viscosities, the flowmeter max. flowrate is de-rated according to the attached chart.

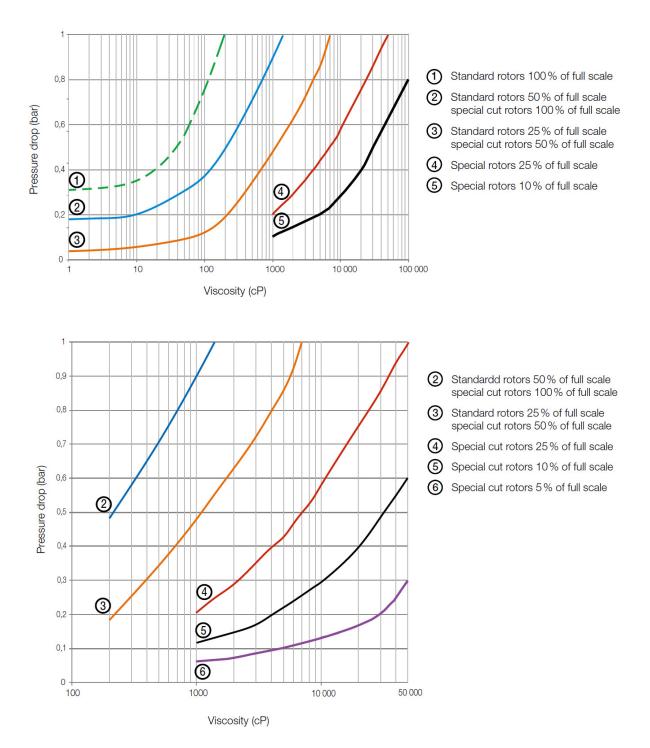
Example: DON-H20 measuring oil at 8000 cP, max. flow 150 LPM x 0.5 = 75 LPM new maximum flow rate.

Output Pulse Resolution -H0/HA

	Measuring	Pulse	e / litre
Model	range [L/min]	Reedswitch	Hall sensor
DON-H05	0,5 - 36 L/h	2670	2670
DON-H06	2-36 L/h	2670	2670
DON-H10	2 - 100 L/h	1054	1054
DON-H15	15 – 550 L/h	355	710
DON-H20	1-40	82	163

The values in above table are only approximate guidelines. The actual value for pulse rate can deviate from the values in this table and is mentioned in calibration certificate delivered with the flowmeter.

11. Pressure drop curves



Pressure drop limit versus flowrate

The curves above represent the pressure drop for standard cut oval rotors. Special cut rotors option "Y" have alternate tooth relieve which effectively reduces the pressure drop by 50%. When sizing a meter, be sure your selection falls **below the 1 bar maximum allowable pressure drop line on the graph**.

12. Order codes

Order Details (Example: DON-H10G N1 1 R0 M 0)

Measuring Range	Stainless Steel Housing ²⁾	Connection	O-Ring Material	Electronics	Cable Entry	Option
0.139.5 GPH	DON-H05G	N1 = ½"NPT R1 = G ½		H0 = Hall Sensor (Push-Pull)/		
0.527 GPH	DON-H10G	N2 .= ¼" NPT R2 = G ¼	1. . = FKM 3. . = FEP-O-Ring	Reed Switch, Pulse Output HA = H0 + ATEX (Exi) Z1 = Dual LCD Totalizer	M = M20 N = ½" NPT	0 = without
4145 GPH	DON-H15G ¹⁾	N2 = ¼" NPT R2 = G ¼	4. . = NBR	Z2 = Batching Unit LCD Z3 = LCD Totalizer, Rate, Outputs:	S ³⁾ = M20 with	N = Without Battery
0.2610.6 GPM	DON-H20G ¹⁾	N4 = ½" NPT R4 = G ½	5 = Fluoroprene® 9 = Special Materials (not for ATEX)	4-20 mA, Alarm, Pul (ZOK-Z3) (Impulses not for Battery Supply) 25. = Z3 + 2 SPDT Relays 1A ⁴ = E1 + HA ATEX (Exi) 2A ⁴ = E2 + HA ATEX (Exi) 3A ⁴ = E3 + HA ATEX (Exi) 5A ⁴ = E5 + HA ATEX (Exi)	Cooling Fin T ³⁾ = ½" NPT with Cooling Fin	Y = Special Option (Specify in Clear Text, not for ATEX)

1) Replace Hxx with Sxx for special rotors for viscosities > 1000 cP

2) Replace 'G' with 'H' to order LPH (LPM) (e.g. 15 H instead of 15 G)

3) Only for electronic options ..Zx

 $_{4)}$ E1/E2/E3/E5 = Z1/Z2/Z3/Z5 in ATEX version (Exi), without backlighting

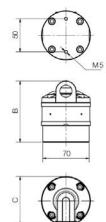
Example: DON-H10H R1 1 H0 M 0

Measuring range [l/min]	Housing material ²⁾ Stainless steel	Connection	O-ring Material	Electronics	Cable entry	Option					
0.5 – 36 l/h	DON-H05H	R1 = G ⅓ N1 = ⅛" NPT	1 = FKM 3 = FEP- O-ring 4 = NBR 5 = Fluoroprene® 9 = Special materials (not for ATEX)	H0 = hall sensor (Push-Pull)/ reed switch, pulse output HA = H0 + ATEX (Exi)							
2 – 100 l/h	DON-H10H ¹⁾	R2 = G ¼ N2 = ¼" NPT		1 = FKM3 = FEP- O-ring4 = NBR5 = Fluoroprene®9 = Special for ATEX)At = 10 K materials (not for ATEX)1 = FKM21 = dual LCD totalizer22 = Dosing unit LCD Z3 = LCD totalizer/rate, outputs: 4-20 mA, alarm, pulse (ZOK-Z3) (impulses r for battery supply25 = as Z3, but with 2 relays SPDT relays1A ⁴⁾ = E1 + HA (ATEX Exi 3A ⁴⁾ = E3 + HA (ATEX Exi 3A ⁴⁾ = E3 + HA (ATEX Exi	 Z2 = Dosing unit LCD Z3 = LCD totalizer/rate, outputs: 4-20 mA, alarm, pulse 	M = M20 N = ½" NPT S ³⁾ = M20 + cooling	0 = without N = without battery Y = special option,				
15 – 550 l/h	DON-H15H ¹⁾	R2 = G ¼ N2 = ¼" NPT			9 = Special materials (not	9 = Special materials (not	9 = Special materials (not	9 = Special materials (not	Z5 = as Z3, but with 2 relays/	fin T ³⁾ = ½" NPT + cooling fin	(specify in clear text; not for ATEX)
1 – 40	DON-H20H ¹⁾	R4 = G ½ N4 = ½" NPT			$2A^{4)} = E2 + HA (ATEX Exi)$ $3A^{4)} = E3 + HA (ATEX Exi)$ $5A^{4)} = E5 + HA (ATEX Exi)$						

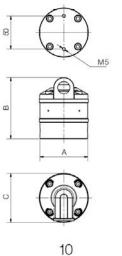
¹⁾ Replace Hxx with Sxx for special rotor for higher viscosities > 1000 cP ²⁾ Replace 'H' with 'G' to orr ³⁾ Only for electronic options -Zx ⁴⁾ E1/E2/E3/E5 = Z1/Z2/Z3/Z5 in ATEX version (Exi), without backlighting ²⁾ Replace 'H' with 'G' to order GPH (GPM) (e. g. 15 G instead of 15H)

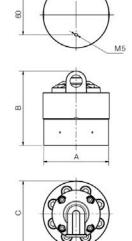
13. Dimensions

[mm]

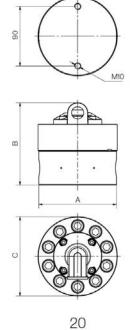


05





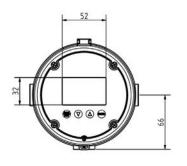


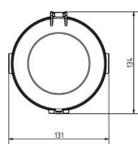


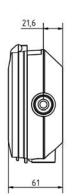
Тур	A	В	С
DON-H05	70	96	74
DON-H10	72	96	74
DON-H15	98	116	100
DON-H20	117	128	120

Electronic Options -Zx/1A...5A

Option -M/-N (standard)

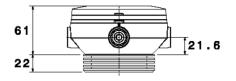








Option -S/-T (with cooling fin)



14. Troubleshooting

Oval gear flowmeters have two clearly distinct portions: one of which is mechanical, wetted areas with the oval gears surrounded by a housing, and the other is the electrical area, which includes the pulse output board.

Details of some key troubleshooting steps will now be provided. Please also refer to the instructions on troubleshooting errors contained on the following page.

Step 1 - Check application, installation and set-up.

Carefully read the section on mechanical installation to ensure full knowledge of all relevant installation and application factors which may affect the operation of the counter. These include pulsation, trapped air or selecting the wrong counter, including incorrect flow rate, temperature or pressure, or material incompatibility. Refer to the section on electrical installation to ensure correct cabling.

Step 2 - Check for blockages.

For new and modified systems in particular, the most frequent cause of error or sub-optimal counter operation is internal system or counter blockages due to foreign particles, such as beads of condensate, sealing tape residues or mixtures of deposits, rust, etc.

Step 3 - Guarantee flow rate.

Flow stopping or a flow rate declining below the usual limit may be attributable to a blocked screen, flowmeter rotors which are stuck or damaged, a defective pump, closed valves or an insufficient liquid level in the storage tank.

Step 4 - The oval gears in the counter must revolve.

This rotation is audible: try holding a screwdriver blade against the counter housing and push the handle right against your earlobe. Test the counter as required with flow switched on and off, to ensure you are familiar with the audible sound of rotation.

Step 5 - Ensure that pulses are generated when liquids flow.

Here, a multimeter is often not fast enough to capture the pulse sequence of the reed switch or the Hall Effect sensor. However, an oscilloscope will allow you to observe the output pulse sequence. When testing the reed switch pulse, a pull-up resistor must be installed between the single connection of the reed switch and the supply voltage, while the other connection must be connected to the reference potential of the measurement device (oscilloscope) (see electrical installation).

Step 6 - Confirm device operation.

If a mounted electronic component is connected to the DON, check the functions by simulating a pulse input. A reed switch pulse input can be simulated by a swift and pulse-driven short-circuiting of the input terminals.

DON-H

Problem	Possible cause	Solution
	1. Disruption of the	1. Ground shielding of the signal cable
	output signal	2. Re-lay the cable away from sources of high current
	2 Air er ree neekete	1. Eliminate the source of the air or gas pocket
Counter	2. Air or gas pockets	2. Install an upstream air separator
values too		1. Increase back-pressure to the pump
high		2. Install a quick-response one-way check valve
	3. Pulsating flow from the piston pump	3. Install a pulsation damper between the pump and the counter
		4. Recalibrate the counter on site, to compensate for pulsations
		5. Replace the pump type for a pump allowing smooth supply
	1. Damaged or worn rotors	1. Check, repair, clear or replace rotors
	2. Damaged or worn	1. Check measurement chamber for damage - repair as required
Counter values are	measurement chamber	2. Check concentricity of the rotor shafts in the chamber
too low	3. Disruption of the output signal	1. Ground shielding of the signal cable
		2. Re-lay the cable away from sources of high current
	output orginal	3. Check all electrical connections and wires for the presence of current.
		1. Check whether the rounded teeth at the base of the chamber are visible
	1. Soiled rotors	2. Check for any obstructing foreign particles
		3. Clear, repair or replace rotors
No output from	2. Counter incorrectly mounted	 See instructions for re-mounting the counter, focusing on the positioning of rotors and magnets above all
counter		1. Check screw terminal connections and soldering joints
	3. No output from the output board	2. Ensure the presence of DC voltage at +Vs and 0V/GND and that the analytical electronics connected include a pull-up resistor when using the reed switch
		3. Replace output plate
No flow		1. Check settings and parameter data in the set-up menu
signals indicated on the	1. Defective analytical electronics	2. Check screw terminal connections and the presence of electrical current
analytical device		3. Repair/replace analytical electronics

15. Use in Ex areas

15.1 General information

The flow meter is intended for commercial systems and may only be used in accordance with the information in the technical documentation from Kobold and the information on the nameplate. It is operated exclusively together with certified products via an intrinsically safe circuit. They correspond to the applicable standards and regulations. The installation regulations (e.g. EN 60079-14) for systems in potentially explosive areas must be considered.

15.1.1 General safety information

The flow meter corresponds to the state of the art and is operationally safe. The flow meter can bear a residual risk if it is used and operated improperly by untrained personnel. Every person who is entrusted with the installation, commissioning, maintenance or repair of the flow meter must have read and understood the assembly instructions and in particular the safety instructions.

- a) When selecting a product and using it as intended, follow the general rules of technology.
- b) All connected electrical and mechanical equipment must be suitable for the respective application.
- c) Observe the information in these operating instructions as well as the conditions of use and permissible data that appear on the imprints / nameplates of the respective products.
- d) It must be ensured that only the product types of protection that correspond to the zones are installed!
- e) The product is only approved for appropriate and intended use in a normal industrial atmosphere. Immersion in liquids is not permitted.
- f) It must be ensured that no falling objects can hit the product. If there is a risk of impact sparks, external housing parts made of light metal must be installed in a protected manner.
- g) The operator must ensure lightning protection for the entire system in accordance with local regulations.
- h) It is the responsibility of the installer to ensure that the flow meter functions properly in connection with the individual evaluation devices and that it is approved for the intended purpose.
- i) A safe to operate and non-critical medium is elementary for this type of protection and must be strictly adhered to!

15.1.2 Intended use

a) To ensure safe operation, the products may only be used in accordance with the information in the assembly instructions. When using the device, the legal and safety regulations required for the respective application must also be considered. This also applies analogously to the use of accessories.

- b) If the instructions given here are not followed or if the product is handled improperly, our liability is void. In addition, the warranty on products and spare parts does not apply.
- c) The products are not safety elements in the sense of their intended use.
- d) Only original parts from the manufacturer may be used.
- e) Flammable media within the flow meter must not be heated in Zone 1 above 80% of their ignition temperature without taking special measures
- f) Charging of the medium is not permitted; measures by the operator are necessary.

Ζ	Material seal	Marking	Cat. 2 (Zone 1)	TC	Cat. 3 (Zone 2)	TC
1	FKM	e = 1	-20 °C 80 °C	Τ4	-20 °C 90 °C	T4
2			-20 °C 100 °C	Т3	-20 °C 110 °C	Т3
3	FEP / EPDM 92	e = 3	-20 °C 80 °C	Τ4	-20 °C 90 °C	T4
4			-20 °C 110 °C	Т3	-20 °C 120 °C	Т3
5	NBR	e = 4	-20 °C 80 °C	Τ4	-20 °C 90 °C	T4
6			-20 °C 100 °C	Т3	-20 °C 110 °C	Т3
7	- Fluoroprene	e = 5	-20 °C 80 °C	Τ4	-20 °C 90 °C	T4
8			-20 °C 130 °C	Т3	-20 °C 130 °C	Т3

15.1.3 Temperature classes and medium temperatures

15.1.4 Servicing, maintenance

Definition of terms according to IEC 60079-17:

Maintenance and repair: A combination of all activities carried out in order to keep an object in a condition or to bring it back into a condition that meets the requirements of the relevant specification and ensures the execution of the required functions.

Inspection: An activity that involves the careful examination of an object with the aim of making a reliable statement about the condition of this object, without dismantling or, if necessary, with partial dismantling, supplemented by measures e.g. measurements is carried out.

Visual inspection: A visual inspection is an inspection in which visible defects are found (e.g. missing screws) without the use of devices or tools.

Close-up inspection: An inspection that, in addition to the aspects of the visual inspection, identifies defects such as loose screws that can only be removed through the use of access devices (e.g. if necessary stairs) and tools. For close-up tests, a housing usually does not need to be opened or the equipment needs to be de-energized.

Detailed inspection: An inspection in which, in addition to the aspects of closeup inspection, defects such as loose connections, which can only be identified by opening housings and / or, if necessary, using tools and testing equipment, are treated.

Maintenance measures may only be carried out by qualified persons.

Only accessories that meet all the requirements of the European directives and national legislation may be used in potentially explosive areas.

Maintenance measures including dismantling the flow meter may only be carried out in a non-explosive atmosphere.

Components may only be replaced with original spare parts that are also approved for use in Ex areas. Repairs only by the manufacturer or specialist workshop.

The products must be regularly serviced and cleaned in the Ex area. The intervals are determined by the operator in accordance with the environmental stresses on site.

	Activity	Visual inspection per month	Close-up inspection every 6 months	Detailed inspection every 12 months
1	Visual inspection of the flow meter for damage and remove dust deposits	•		
2	Check for integrity and function			•
3	Examination of the entire system	In the operator's area of responsibility		

15.1.5 Troubleshooting

No changes may be made to products that are operated in connection with potentially explosive areas. Repairs to the product may only be carried out by specially trained and authorized specialists.

15.1.6 Disposal

The packaging and used parts must be disposed of in accordance with the regulations of the country in which the product is installed.

15.2 ATEX version Exi (electronics options xA)

While evaluating the product, following Norms were considered:

- a) EN IEC 60079-0: 2018 Ed. 7 Hazardous areas Part 0: Equipment General requirements
- b) IEC 60079-11: 2011 Ed. 6 + Corr. 2012 / EN 60079-11: 2012 Hazardous areas Part 11: Equipment protection by intrinsic safety "i"
- c) EN ISO 80079-36 2016 Explosive atmospheres Part 36: Non-electrical devices for use in explosive atmospheres Basics and requirements.
- d) EN ISO 80079-37 2016 Explosive atmospheres Part 37: Non-electrical equipment for explosive atmospheres – Non electrical type of protection constructional safety "c", control of ignition source "b", liquid immersion "k"

15.2.1 General information on explosion protection

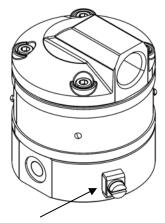
The electrical connection is made via a plug in a separate inductively coupled electronics compartment - exclusively in intrinsically safe systems. The electronics option HA is combined with the electronics models ZOK-E * M (compact version) or ZOK-E * K (remote electronics) in accordance with LOM 16 ATEX 2062 to form the electronics options 1A, 2A, 3A and 5A.

Permitted use

The intrinsically safe flow meter can be used as follows:

- In Zone 2 (Gas-Ex, Category 3G, EPL Gc) in explosion groups IIA, IIB and IIC.
- The requirements for simple electrical equipment in intrinsically safe circuits in Zone 1 according to EN 60079-11 are met for various versions.
- The qualification with regard to the surface temperature is T4 / T3; for all gases, vapours and fog with an ignition temperature ≥ 135 ° C / ≥ 200 ° C, the products are not an ignition source.
- The permissible ambient temperature range is from -20 $^{\circ}$ C \leq Ta \leq 80 $^{\circ}$ C.

In accordance with the installation regulations, housing must be grounded using the earthing clamps. The maximum connection cross-section is 4 mm².



External earthing clamp

15.2.2 Electrical parameters of the electronic option HA when used in Zone 1/2

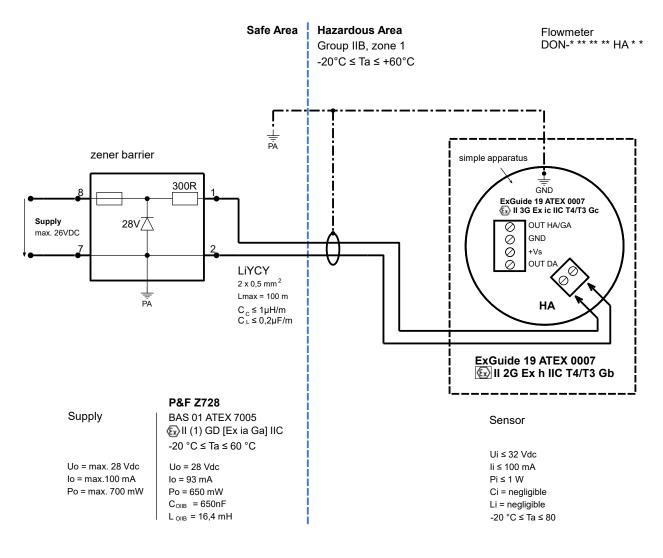
Electrical data:

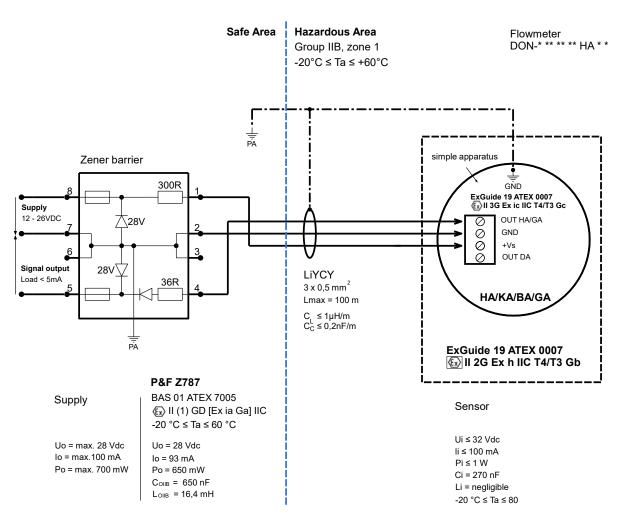
• • Pi ≤ 1 W @ max. 80 ° C ambient temperature

Electronics option	Use in zone	Ui	li	Ci
Hall sensor HA	1 2		≤ 100 mA	270 nF
Reed switch HA	1 2	UillB ≤ 32 VDC		10 nF

15.2.3 Wiring examples for electronics option HA with Zener barriers

Control Drawing for DON-***HA - Oval Gear Flowmeter with pulse output (Reedswitch, usage with zener barrier) for Group IIB zone 1





Control Drawing for DON-***HA - Oval Gear Flowmeter with pulse output (Hallsensor, usage with zener barrier) for group IIB zone 1

15.2.4 Electronics options 1A to 5A when used in Zone 1/2

With the electronics options 1A to 5A, the electronics option HA in connection with a flow meter / doser / controller of the type ZOK-E * K * F3 or ZOK-E * M * F3 ** according to LOM 16 ATEX 2062 X is a simple electrical equipment used and supplied electrically by this equipment only.

Interconnection examples for options 1A to 5A can be found in the instruction manual supplement Zok-Ex-supplement.

15.2.5 Commissioning, installation

Depending on the IP degree of protection, the time for cleaning the equipment (dust deposits) must be specified. Other important facts:

- a) The product may only be put into operation in Zone 2 (Cat. 3G, EPL Gc) or in Zone 1 (Cat. 2G, EPL Gb) in intrinsically safe circuits by specialists with a qualification similar to a qualified person in accordance with TRBS 1203.
- b) The requirements for simple electrical equipment, which apply to the potentially explosive area of zone 1 according to EN 60079-11, are met.
- c) The products may only be used in a normal industrial atmosphere. If aggressive substances are present in the air, the manufacturer should always be consulted. The products must be appropriately protected in adverse environmental conditions.
- d) The operation of the product is only permitted in the completely assembled and undamaged housing. In the event of possible damage, the operator may have to consider the spread of zones. In addition, operation is not permitted if the housing is damaged.
- e) The environmental conditions specified in the operating instructions must be strictly followed. Appropriate protection against adverse environmental conditions needs to be realised.
- f)The flow meter may only be operated when it is completely filled. Exceptions according to the operator's risk assessment are only permitted for start-up and shutdown.
- g) Thermal radiation from third-party products / components must be taken into account.
- h) The flow meter must be protected against inadmissible ingress of liquids and / or contamination.
- i)Stuck parts (e.g. due to frost or corrosion) must not be loosened with force in the presence of an explosive atmosphere. Icing must therefore be avoided.
- j)The flow meter may only be exposed to low vibrations, see also IEC 34-14.
- k) A direct electrostatic discharge of high energy onto the equipment is not permitted (usually cannot be generated by human contact). To ensure that electrostatic charges are discharged, the national requirements must be taken into account.
- I)In particular, isolated established capacities must be prevented.
- m) All construction parts must be connected to one another in metal, central connection for equipotential bonding.
- n) Equalizing currents must not be routed through the metallic structures.
- The intrinsically safe connection must be made using approved / tested evaluation devices that may have to be equipped with suitable Zener barriers or switching amplifiers.
- p) Only Zener barriers or switching amplifiers whose output circuits are approved / tested for use in an explosive atmosphere may be used. In Europe, use in Zone 1 requires an EC type-examination certificate for the equipment in question, which is issued by a body designated for explosion protection.
- q) The voltage of the supply devices must be less than or equal to the voltage Ui of the flow meter.
- r) The total current lo of the supply devices must be less than or equal to the current li of the flow meter.

- s) The ignition limit curves from EN 60079-11 must be taken into account in Zone 2 without a safety factor and must be observed during installation. The safety factor 1.5 is to be used in zone 1. A control drawing (system description) to be created by the installer / operator is required for the installation of the intrinsically safe circuit.
- t) Equipotential bonding must be established along the intrinsically safe circuit. The certificates, including the special conditions specified therein, must be taken into account.
- u) Within the potentially explosive area, assembly may only be carried out in accordance with the locally applicable installation regulations. The following conditions must be observed (incomplete):
 - a) Installation and maintenance may only be carried out in an explosion-free atmosphere and in compliance with the regulations applicable in the operator's country.
 - b) Additional precautions must be taken if the presence of hydrogen sulfide, ethylene oxide and / or carbon monoxide is to be expected: These substances have a very low ignition energy!
 - c) If these substances are present and if a substance of explosion group IIC is present and an explosive atmosphere is likely to be present, only non-sparking tools may be used!
 - d) The flow meters must not be used in systems with cathodic corrosion protection; in borderline cases, consult the manufacturer.
 - e) Particular care must be taken to ensure that no stray currents (e.g. generated by motors that are operated on frequency converters, welding systems and / or cathodic corrosion protection systems) are fed through the flow meter.

15.2.6 Identification of the flow meter (nameplate)

Basic device label DON-H (example)



Device label for Ex version intrinsically safe, option HA (example)



16. EU Declaration of Conformance

We, KOBOLD Messring GmbH, Hofheim-Ts, Germany, declare under our sole responsibility that the product:

Oval Gear Flow Meter Model: DON-H...

to which this declaration relates is in conformity with the directives noted below:

2014/68/EU PED

- Category II Diagram 8, pipes, group 1 dangerous fluids
- Module D, marking CE0575
- Notified body: DNV GL
- Certificate No. PEDD00000R

2011/65/EU	RoHS
2015/863/EU	Delegated Directive (RoHS III)

All devices with electronic are in conformance with:

2014/30/EUEMC Directive2014/34/EUATEX DirectiveNotified body BVS 0158 (DEKRA EXAM, Bochum)

EN 61326-1:2013 Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements – Part 1: General requirements

EN 60079-0: 2018

Explosive atmospheres - Part 0: Equipment – General requirements

EN 60079-11: 2012

Explosive atmospheres - Part 11: Equipment protection by intrinsic safety "i"

DIN EN 80079-37:2016

Explosive atmospheres - Part 37: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Non-electrical type of protection constructional safety "c", control of ignition sources "b", liquid immersion "k"

EN 60079-1:2014

Explosive atmospheres - Part 1: Equipment protection by flameproof enclosures 'd'

Also complies with the following European and national standards and technical regulations:

• Technical rules for hazardous substances (TRGS) 727: 2016, avoidance of ignition hazards due to electrostatic charges

ppce. Willing

Hofheim, 30 July 2021

H. Volz General Manager

M. Wenzel Proxy Holder

17. Statement of Conformity





(1) Konformitätsaussage

(2)- Richtlinie 2014/34/EU -Geräte zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen

Statement of Conformity

- Directive 2014/34/EU -Equipment Intended for Use in Potentially Explosive Atmospheres

(3) Nummer: Document-ID:

ExGuide 19 ATEX 0007X

(4)Geräte: Ovalzahnrad-Durchflussmesser / Oval Gear Flow Meter

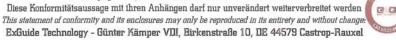
- Equipment: Type DON-* ** * ** * ** * *
- (5) Hersteller: KOBOLD Messring GmbH Manufacturer:
- (6) Anschrift: Address:

- Nordring 22-24, DE 65719 Hofheim
- (7) Die Bauart dieses Produktes, sowie die verschiedenen zulässigen Ausführungen, sind in der Anlage zu dieser Konformitätsaussage festgelegt.
- (8) ExGuide Technology Günter Kämper VDI bescheinigt, dass dieses Produkt die grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen für die Konzeption von Produkten der Kategorie 2 zur bestimmungsgemäßen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen gemäß Anhang II der Richtlinie erfüllt. Das ISO 9001 - System des Unternehmens ExGuide Technology - Günter Kämper VDI wird von der GZQ unter der Registrierung Q7180217 überwacht. Die Ergebnisse der sicherheitlichen Betrachtung sind im vertraulichen Dokument D068190802 hinterlegt.

This product and any acceptable variation thereto is specified in the enclosure to this Statement of Conformity.

ExGuide Technology - Gunter Kamper VDI certifies that this product has been found to comply with the Essential Safety and Health Requirements relating to the design and construction of product of Category 2 intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II of the Directive. The ISO 9001 system of ExGuide Technology -Gunter Kamper VDI is supervised by GZQ under the registration number 07180217. The examination and test results are recorded in the confidential report number D068190802.

Seite / page 1 von / of 5 zu / to ExGuide19 ATEX 0007X





- (9)Die Erfüllung der grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen wird durch Übereinstimmung mit den folgenden Normen bestätigt:
 - P EN IEC 60079-0:2018
 - EN 60079-11:2012 >
 - EN ISO 80079-36 2016 Þ
 - EN ISO 80079-37 2016 >
 - ¥ TRBS 727:2016
- (10) Falls das Zeichen "X" hinter der Nummer (3) steht, If the sign "X" is placed after the Document-ID (3), wird in der Anlage zur dieser Konformitätsaussage auf besondere Bedingungen für die sichere Anwendung des Produktes hingewiesen.
- (11) Diese Konformitätsaussage bezieht sich nur auf die Konzeption und den Bau des festgelegten Produktes. Weitere Anforderungen dieser Richtlinie gelten für die Herstellung und das Inverkehrbringen.
- (12) Die Kennzeichnung des Produktes soll die folgenden The marking of the product shall include the follow-Angaben enthalten:

Compliance with the Essential Safety and Health Requirements has been assured by compliance with the following standards:

it indicates that the product is subject to special conditions for safe use specified in the enclosure of this Statement of Conformity.

This Statement of Conformity relates only to the design and construction of the specified product. If applicable, further requirements of this Directive apply to the manufacturing and supply of this product.

ina:

🕢 II 3G Ex ic IIC T4/T3 Gc 🕢 II 2G Ex h IIC T4/T3 Gb

 $-20 \,^{\circ}\text{C} \le \text{Ta} \le 80 \,^{\circ}\text{C}$

ExGuide Technology - Günter Kämper VDI Ing.-Büro für Explosionsschutz Birkenstraße 10 DE 44579 Castrop-Rauxel

Castrop-Rauxel, den 12. Februar 2020

GUNTER KAMPER PH Günter Kämper/Inhaber / Owner

Verbindlich ist die deutsche Fassung / Only the German version is binding diger fur

Anlagen / Enclosure

Telefon: +49 2305 357130 Telefax: +49 2305 357137

E-Mail: info@exguide.org URL: www.exguide.org

KA68190802 DON 19 ATEX 0007X.odt

Diese Konformitätsaussage ist ohne Unterschrift ungültig! Im Original sind Teile in roter Schrift dargestellt (Zeile 1, 3, 14 und Logo).

This statement of conformity is not valid without signature! In the original, parts are printed in red (line 1, 3, 14 and logo).

Seite / page 2 von / of 5 zu / to ExGuide 19 ATEX 0007X Diese Konformitätsaussage mit ihren Anhängen darf nur unverändert weiterverbreitet werden This statement of conformity and its enclosures may only be reproduced in its entirety and without changes ExGuide Technology - Günter Kämper VDI, Birkenstraße 10, DE 44579 Castrop-Rauxel





	U	
	ExGuide 19 ATE	X 0007X
(15)	Beschreibung des Produktes	Description of product
	Der Ovalzahnrad-Durchflussmesser ist ein Messgerät nach	The oval gear flow meter is a measuring instrument
	dem Verdrängerprinzip zur kontinuierlichen Durchflussmes-	based on the displacement principle and used for
	sung und -zählung von reinen Partikel-freien Flüssigkeiten.	continuous flow measurement and counting of pure
		particle-free liquids.
	Er besteht aus einem mechanischen Teil zur Wandlung des	It consists of a mechanical part for converting the
	Durchflusses in eine Drehbewegung und einer elektronischen	
	Einrichtung zur Erfassung der Drehzahlimpulse.	for recording the speed pulses.
	Die Drehbewegung wird induktiv in einen Elektronikraum	The rotary motion is inductively transmitted to an
	übertragen, der elektrische Anschluss erfolgt über einen Ste-	
	cker – nur für eigensichere Anlagen.	made via a plug – only to be used in intrinsically safe systems.
	Die Geräte nach (15e) und (15f) können mit einem Durch-	The devices according to (15e) and (15f) can be
	flusszähler / -Dosierer / -Controller des Typs ZOK-E*K*F3	combined with a flow meter / controller type ZOK-
	oder ZOK-E*M*F3** gem. LOM 16 ATEX 2062 X kombiniert	
	werden.	ATEX 2062 X.
(15b)	Das Produkt kann folgendermaßen, je nach Kennzeichnung,	The product can be used as follows – in accordance
	eingesetzt werden:	with the marking:
	a) In der Zone 2 (Gas-Ex, Kategorie 3G, EPL Gc) in den Ex-	a) In Zone 2 (Gas, Category 3G, EPL Gc) in the ex-
	plosionsgruppen IIA; IIB und IIC.	plosion groups IIA, IIB and IIC.
	b) In der Zone 1 (Gas-Ex, Kategorie 2G, EPL Gb) in den Ex-	 b) In Zone 1 (Gas, Category 2G, EPL Gb) in the explosion groups IIA, IIB and IIC.
	plosionsgruppen IIA, IIB und IIC. Die Qualifizierung hinsichtlich der Oberflächentemperatur ist	
	T4/T3; für alle Gase, Dämpfe und Nebel mit einer Zündtem-	ature is T4/T3; for all gases, vapours and mists
	peratur > 135 °C / > 200 °C sind die Produkte keine Zünd-	with an ignition temperature >135 °C/> 200 °C
	quelle.	the product is not an ignition source.
	Die Anforderungen an einfache elektrische Betriebsmittel in	The requirements for simple apparatus according to
	eigensicheren Stromkreisen in der Zone 1 nach EN 60079-	IEC 60079-11, applicable to the hazardous area of
	11 werden erfüllt.	Zone 1, are met.
(15c)	Elektrische Daten für lineare Kennlinie:	Electrical data for linear characteristic:
	Bemessungsspannung bis 32 VDC	Rated voltage up to
	Bemessungsstrom bis 100 mA	Rated current up to
	$Ii \le 100 \text{ mA}, P_i \le 1 \text{ W}@80 ^{\circ}\text{C}$	
	Erwärmung am Außengehäuse < 10 K	Warming at the outer enclosure
(15d)	Typ DON-a bb c dd e LA g h terminal block J1	
	$U_{iIIA} \leq 19.5 \text{ VDC} \qquad \text{Li} = 83 \mu\text{H} \qquad \text{Ci} = 3.4 \mu\text{F}$	
	Diese Ausführung darf nicht als einfaches elektrisches Betriel is not for use as simple appatus in Zone 1	bsmittel in der Zone 1 eingesetzt werden! This type
	Typ DON-a bb c dd e ff g h ff = HA, BA, DA, GA term	ninal block J2 and J3
	$U_{\text{LIC}} \le 28 \text{ VDC}$ $U_{\text{LIB}} \le 32 \text{ VDC}$ $\text{Li} = \text{negligible}$	Ci = 270 nF
		negligible $Ci = 270 nF$
(15f)	Typ DON-a bb c dd e BA g h terminal block J1	nun ante de la contrate de la contr
	$U_{\text{iIIC}} \leq 28 \text{ VDC} \qquad U_{\text{iIIB}} \leq 32 \text{ VDC} \qquad \text{Li} = \text{negligible}$	Ci = negligible
(15g)	Die für das jeweilige Gerät relevante Temperaturklasse kann	7.5
1	der Betriebsanleitung entnommen werden und ist auf dem	tion of each piece of equipment is stated in the oper-
	Typenschild gekennzeichnet:	ator's manual and is marked on the label:
	AND BUILDING TO AN TO AN TO ANTIMATING CONTAINED AND AND AND AND AND AND AND AND AND AN	

Enclosure to

Statement of Conformity

Seite / page 3 von / of 5 zu / to ExGuide 19 ATEX 0007X Diese Konformitätsaussage mit ihren Anhängen darf nur unverändert weiterverbreitet werden This statement of conformity and its enclosures may only be reproduced in its entirety and without change. ExGuide Technology - Günter Kämper VDI, Birkenstraße 10, DE 44579 Castrop-Rauxel

(13) Anlage zur

Konformitätsaussage

(14)

0 D/ a none pr

DON-H

(15h)	 Umgebungstemperaturbereich / Ambient temperature ran. Mediumstemperatur / medium temperature -20 °C 100 °C 	
	 Mediumstemperatur / medium temperature -20 °C 130 °C 	
(15i)	Typenschlüssel	Type code
10.18	Der detaillierte Typenschlüssel ist der Betriebsanleitung zu	The detailed type code can be found in the instruc-
	entnehmen	tions operating manual (IOM)
(15)	DON-* ** * ** * ** *	1
	DON-a bb c dd e ff g h	
	DON-	
	a Material	Material
	bb Messbereich	Measuring range
	c Anzeigeeinheit	Display unit
	dd Anschluss ("x" ≜ unterschiedliche Größen)	Connection ("x" represents different sizes)
	e O-Ring Werkstoff	Seal material
	ff Elektronik (Ex ic)	Electronics / indication (Ex ic)
	g Kabeleinführung	Cable entry
	h Optionen (nicht ex-relevant)	Options (not ex-relevant)
	Mindestkennzeichnung	Minimum identification of the electrical system:
	Hersteller mit Anschrift	Name and address of manufacturer
	Typ: DON_* ** * ** * ** *	DON-* ** * ** * ** *
	(Seriennummer) C€ [Baujahr]	(serial number) $\zeta \epsilon$ (year of construction)
	TFR: 19 ATEX 0007X	
	③ II 36 Ex ic IIC T4/T3 Gc	
	€ II 2G Ex h IIC T4/T3 Gb -20 °C ≤ Ta ≤ 80 °C	
	(Ergänzungen sind zulässig.)	(Additional hints are allowed.)
(151)	Die Prüfungsunterlagen sind im internen Dokument	Test reports are stored in the internal document
()	D068190802 hinterlegt. Gemeinsam mit dem Hersteller ist	D068190802. In cooperation with the manufacturer
	ein vertraulicher Prüfbericht PB68190802 erarbeitet worden.	
	Die vertrauliche Nachweisdokumentation mit der TFR 19	piled.
	ATEX 0007X lag zur Bewertung vor und ist bei der benann-	The confidential proof documentation with TFR 19
	ten Stelle 0158 BVS (DEKRA Testing and Certification, Bo-	ATEX 0007X has been submitted to inspection and
	chum) hinterlegt.	is deposited at the notified body 0158 BVS (DEKRA
		Testing and Certification, Bochum).
(16)	Sicherheitstechnische Hinweise	Safety relevant notes
	Die Hinweise in der vom Hersteller jedem Produkt beizufü-	The notes in the operator's manual, enclosed to each
	genden Betriebsanleitung (Einbauvorschrift, Montageanwei-	그는 것 같아요. 그렇는 것 같아요. 가지 않는 것 같아요. 이렇게 말했는 것 같아요. 그렇게 말했다. 이렇게 말했다. 나는 것을 해 드셨다. 나는 것을 하는 것 같아요.
	sung) sind unbedingt einzuhalten.	structions on assembly), have to be followed strictly.
	 a) Zur Sicherstellung des Explosionsschutzes müssen elek- trische Betriebsmittel und zusätzlich angebaute (mechani- 	a) In order to ensure the explosion protection re- quired, any electrical and additional mechanical
	sche) Produkte den Anforderungen der vor Ort geltenden	product has to meet the requirements of the lo-
	Zonen entsprechen und sind vom Errichter der Maschine	cally applicable zones and has to be checked sep-
	gesondert zu prüfen.	arately by the company installing the unit.
	b) An den Stromkreisen dürfen nur Produkte angeschlossen	
	werden, die für den Betrieb in der infrage kommenden	vant zone, and for which the relevant documents
	Zone geeignet sind und für die die entsprechenden Doku-	are available, may be connected to the circuits.
	mente vorliegen.	c) The flow meter has to be mounted in such a
	c) Der Durchflussmesser ist so zu montieren, dass mögliche	manner that any possible electrostatic charges
	elektrostatische Ladungen abfließen können.	may be discharged.
	d) Eine direkte elektrostatische Entladung hoher Energie auf	u) Any area electrosialic discharge of high energy
	Seite / page 4 von / of 5 zu / to Ex	Guide 19 ATEX 0007X
	Diese Konformitätsaussage mit ihren Anhängen darf	
	This statement of conformity and its enclosures may only be	
	ExGuide Technology - Günter Kämper VDI, Birker	nstraße 10, DE 44579 Castron-Rauxel





on the product is not permitted (and can usually

The installation of the flow meter has to protect

the intrinsically safe circuit - if power to the flow

not be removed by force in the presence of explo-

have to be observed without a safety factor and to

j) The safety factor 1.5 shall be applied in zone 1

k) In each case the operator has to create a con-

trol drawing (proof of intrinsic safety).

The devices according to (15e) and (15f) are con-

nected to a flow meter / dosing unit / controller of

type ZOK-E*K*F3 or ZOK-E*M*F3** according to

LOM 16 ATEX 2062 X as simple apparatus and are

supplied electrically only by this equipment.

1) Ice formation on the device must be avoided.

Special conditions for safe use

Marking of media temperature

not be caused by a human touch).

them against mechanical impact.

sive atmosphere.

the metallic parts of the construction.

meter is supplied via an earthed circuit.

i) In Zone 2 the ignition curves of EN 60079-11

be taken into account for the installation.

das Betriebsmittel ist nicht zulässig (kann üblicherweise durch eine menschliche Berührung nicht erzeugt werden).

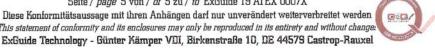
- e) Ausgleichsströme dürfen nicht über die metallischen Kon- e) Equalizing currents must not be conducted using struktionen geführt werden. f)
- f) Der Durchflussmesser sollte gegen mechanische Schlageinwirkung geschützt eingebaut werden.
- g) Im Verlauf des eigensicheren Stromkreises ist ein Poten- g) Equipotential bonding must be installed along of zialausgleich zu errichten – wenn der Durchflussmesser über einen geerdeten Stromkreis versorgt wird.
- h) Festsitzende Teile, z.B. durch Frost oder Korrosion, dürfen h) Parts being stuck (e.g. by frost or corrosion) may bei vorhandener explosionsfähiger Atmosphäre nicht mit Gewalt gelöst werden.
- i) Die Zündgrenzkurven aus der EN 60079-11 sind in der Zone 2 ohne Sicherheitsfaktor zu berücksichtigen und bei der Installation zu beachten.
 - j) In der Zone 1 ist der Sicherheitsfaktor 1,5 anzuwenden.
 - k) In jedem Fall hat der Betreiber dazu eine Control Draw-
- ing (Nachweis der Eigensicherheit) anzufertigen.
- 1) Eisbildung am Produkt sollte vermieden werden.
- (17) Besondere Bedingungen
- (17a) Die Geräte nach (15e) und (15f) werden in der Zusammenschaltung mit einem Durchflusszähler / -Dosierer / -Controller des Typs ZOK-E*K*F3 oder ZOK-E*M*F3** gem. LOM 16 ATEX 2062 X als einfache elektrische Betriebsmittel genutzt und einzig durch dieses Betriebsmittel elektrisch versorgt.
- (17b) Kennzeichnung der Medientemperatur

Anhang / Annex

Cat. 2 (Zone 1) Cat. 3 (Zone 2) TC Material seal Marking TC -20 °C .. 80 °C Τ4 -20 °C .. 90 °C Τ4 1 FKM e = 1 -20 °C .. 100 °C 2 T₃ -20 °C .. 110 °C **T**3 -20 °C .. 80 °C -20 °C .. 90 °C Τ4 Τ4 3 FEP / EPDM 92 e = 34 -20 °C .. 110 °C **T**3 -20 °C .. 120 °C T3 5 -20 °C .. 80 °C **T**4 -20 °C .. 90 °C T4 NBR e = 46 20 °C .. 100 °C **T**3 -20 °C .. 110 °C Τ3 7 -20 °C .. 80 °C **T**4 -20 °C .. 90 °C **T**4 Fluoroprene e = 5 -20 °C .. 130 °C **T**3 -20 °C .. 130 °C **T**3

Temperaturklassen und Mediumstemperaturen / Temperature classes and medium temperature

Seite / page 5 von / of 5 zu / to ExGuide 19 ATEX 0007X Diese Konformitätsaussage mit ihren Anhängen darf nur unverändert weiterverbreitet werden This statement of conformity and its enclosures may only be reproduced in its entirety and without changes



18. State of safeness

	State of safeness KOBOLD Messring GmbH, D-65719 Hofheim	FO41903E Rev. 02/15
In case of returning	Explanation for our customers: please take into account the following details and enclose this state of safeness	
Address of the cust	omer:	
Contact person:		
E-Mail-Address:		
KOBOLD-Product:		
KOBOLD- Order No	D .:	
	To be completed by customer	
Description of	of defect:	
kind of medium:		
trade name:	supplier:	
	nditions: °C bar	
Statement of s We hereby certify th instruments returne	afeness hat there are no noxious substances whatsoever (including detergents) in th d and that there is no hazard to employees handling the instruments.	ne

FO41903E State of safeness

Rev. 02/15